

街臨于如魔復現馬內○生履要○京
古泰大齊藥號地熱溫○天子天國外
奇帝廟○清下城○春衣都
開街顯街應武○之之城○龍代第房
念平者熟匪石松○其和
無四○苦記○點時音○樺九界果
細川○著記○代用網大家○江蘇約江氣首
北城○時代用網大家○江蘇約江氣首
門都北林竹○街在局西地舞臺湖
泰府○江甯屬○香格樓無壽山石
源者市津北○善養昌福茶樹信胡
鄉鄉海津岸天交廣店洗單老信同

每張取銀二十文

新報

外 埠 照 遠 近 酌 加 寄 費

SHANTUNG ROAD 城蘇設分館本

湯養真德記參號遷移

本號同在上海南市委廬瓜街之南開張以來歷有年數貨真可欺誠無欺
久已馳名口人遐邇皆知今遷移北首樂業公所對面角里燕行內野禽交易
自乙未大山人多慕顧者請早來一刻即可早聽一人多慕

玉桂各種貨品日繁多不及備載無不訓道地實求其精而求精本主人以義為利體恤心加加倍記表素更以此一家並無分處近有
偽造之弊貽誤假冒各圖以假亂真故特登報聲明凡蒙仕商賜顧則本號牌記庶不致悞
壬戌士人謹白

如蘇州有上海滙豐銀行及中國通商銀行鈔票發換洋者可至本公館接洽可也 蘇州督亭
新報館啟

紙件出售 ○啟者本館現有由英國購到頂好紙料大致與本報紙相彷彿川以印書最為合宜如有購買
者請移玉本賬房面議價值克己此佈

收用鈔票

自陳省早魁為吏赤地千里哀鴻遍野人民相食道路流離種種慘苦情形實令人心耳不忍聞也不遑追 朝廷保
赤為懷應頒 諭旨籌辦義賑本館雖自願力輸深施濟又何敢不協義善舉勉竭微忱為此登報廣告 四方
志士仁人即日慨解囊金交由本館出立收條一俟集有成數即為彙解災區但求早來一刻即可早聽一人多慕
數命今可多活幾命功德之大實非尋常限濟所可同日語也肅此隨佈希惟 垂察

[illegible]

兩以備修理衙署之用○各國駐華軍駐京之家時可換防如西德一盞至十二點鐘熄止乃近日已更換兵營前門外西德兵營所築鐵路一律更換德日開清酒街巷三次夜間由八點鐘起在門前建立棧房一所以便開行火車時存貯貨物投宿行之用○京師近日銀錢每兩經告竣更就西月端各處焚舖面地其上的由法人建立棧房一所以便開行火車時存貯貨物投宿行之用○京師近日銀錢每兩足銀易當大錢十四品三百八十文洋每元易大錢九品七百文白麵每動六百四十文小米麪每動三百四十文法米麪每動一百四十文其餘諸物亦無一不貴云○前門外虎坊橋廣會館前經英人設立公廨管理民情現聞已於上月二十一日撤退將地面各事暫歸湖南會館兼統領管理

包收倉費逃聞 ○昨接京友來函云各國所議賠款一節茲聞向辦海運各省漕糧每石到倉約費銀十兩左右今有某國願以四兩包去所餘之款即作為賠償各國之需云

鐵路賠款記聞 ○京友來函云京漢鐵路現已修至正陽門外四月廿五日開車此後凡由保定至京者即可在正陽門地方下車矣

津準單行車章程 ○英國駐津陸軍新定租界所有來往一切現由都統衙門釐定章程若干條茲特錄下一車夫每月在外國月頭三號之前須到局繳捐每輛計洋一元鉛片不在內二小車在路上來往必得在左邊行走如兩車相道後車必須在右邊駛上三車子亦須隨時常緊閉潔淨重車輪耳上常帶抹油四車夫須得年力強壯無病並掛上之衣服亦須清潔五車夫不得將手近身拋擲生意及有碍過路之人以及大聲呼喊吵鬧等事六凡出日前日落後須要亮燈一盞掛在上車之衣七如載各貨茶箱只准大小箱火油八箱洋肥皂十磅重以上十箱以下二磅重十箱各色洋布兩捆不准過多戰戰物只准限外國尺四尺闊即每邊不超過外國尺二尺註英尺十二寸

極重物件不得過四百五十斤或六十磅八凡巡捕查出
議辦教案逃回○探聞河南教案案中承意欲歸餉廠訪議結本埠英總領事不願歸案司辦理業已電請于中丞速辦矣
○江督劉公保以望街行臺屋以之改造行臺願為合宜並將江寧府署移置望街以期兩得其便當即傳諭司道各
府衙署為前會文正公所舊第堂屋深寬地宜以之改造行臺願為合宜並將江寧府署移置望街以期兩得其便當即傳諭司道各
員會同札委幹員詳細估看繪圖貼說候督憲核准施行矣
委員辦煤○豐垣各製造局及官輪兵艦所需煤炭價值數十萬金向由商人承辦然其中難免弊混現為大憲訪悉以當此國帑奇絀
若能清除弊力求撙節於公項中不無少補是以特札補用縣鍾大令元棟官辦煤政事務所有官場中需用之煤概歸督署理俾隨時稽查宿
弊是亦濟流之法也
魚雷遇險○魚雷船其行速率每點鐘能行三十餘海里皆由船身極薄用銅板造成使其輕便敏捷故能開駛如飛粵垣日前有某軍
門乘座有一魚雷船晉省其司機人偶爾失慎竟將爐水燒乾汽海四下正在萬分危急之際適有某小輪候巡至此瞥見該船白烟四起氣欲漫
空情知有異趨前援救立即將車門及提調鄭崇林別駕照三嘉應州人也稍書法善繪事而又工詩頗有儒雅風流之目入仕以來留心洋務會
能者多勞○閩督稅關總局隨提調鄭崇林別駕照三嘉應州人也稍書法善繪事而又工詩頗有儒雅風流之目入仕以來留心洋務會

札委國練及海防茶釐土藥保衛等總辦差除別項以保商事繁緊辭外現以一人而兼四總辦能者多勞信不誣也
○廈門自當客歲日兵登岸之後提道二謝深恐民間滋事釀成交涉巨案曾調廈港各營兵士至廈分五家駐紮一勇荷槍
守候晝夜巡緝盜賊能安閭閻地方賴以安謐近因天時漸暖人心已定各兵坐臥街衢未免太覺辛苦故提撥蘇西固軍門體恤兵艱已於
某日一體撤回等因奉
○調辦江西營務處兼定字營統領孫觀察廷林日前至鄂親詣督轅稟見當蒙傳見在簽押房面稟一切事畢後隨即辭行
返海
○節屆春分鄂垣茶客均將上市探悉是督兼鄂撫張香濤制軍特委方明府朝佐辦理拍墩茶厘局務瑞大令麟辦理通
山至蒲圻嘉魚通城三處茶厘均由去年所委之員輝聯其萃機嗣則委盛太守春頤總辦
撫署開闢 ○上月二十八晨八句鐘時為皖撫王中丞在撫署演武廳校閱民團操防闔城文武團紳局董咸往伺候共計團勇一百二
十名一切砲陣演技均屬可觀中丞大加稱賞約歷三點餘鐘畢事間憲湯方伯每名獎洋一角五分中丞每名獎洋三角各民團均歡躍雷
動而散
保甲委員類述 ○皖省稽查東城許委員奉委皖北茶釐遺差保甲編局馮鏡人觀察以北城委員丁鈺調充巡邏北城差委巡檢增
齡接充均於月初一日到差 ○又西城委員侯雲瀚前滿遺差經馮觀察以現充北門街道委員李正煥泰軍接辦遞遺西門差委巡檢楊定
少承之 ○巡查西門街委員陳二蘭假期亦屆觀察委府署留金鑑泰軍接手亦均於初一日分別交卸
○巡查西門街委員陳二蘭假期亦屆觀察委府署留金鑑泰軍接手亦均於初一日分別交卸

錢江三廊廟登舟解纜向四明進發省中府縣各官咸在江干恭送如儀
調請到差 ○湖州金雅莊洋務提調張琨奉撫憲余中丞派所請協篆當委向統台防營之李副戎成林接篆副戎等迎即移交而劉副
調請防軍 ○湖州協領劉戎耀任現率余中丞帶防軍所請協篆當委向統台防營之李副戎成林接篆副戎等迎即移交而劉副
親自巡省叩見中丞而受機宜定吉朔日買糧赴湖受篆任事矣
法員游杭 ○浙省日前到有法國統兵武職五員隨帶兵役均穿便衣乘坐西式游船上懸藍白紅三色小旗由申招雇載生員董某、

批發大票頭彩壹萬陸千元

佈○開財一喜時來者萬寶源萬寶來(萬有利)廣聚(老協記)恒得利和福福來(廣慶源)廣順(老德得)同發原必利成(協豐祥)一箭源大成生
萬利全同榮立發榮大財運連來水厚昌鼎泰亦中興太相萬遠來益和(老協記)德豐(老有花)廣永發發昌祥
萬利全同榮立發榮大財運連來安東林發源大德利(萬昌昌)裕祥廣信興(南和)寶大(聯泰)萬興(天來福)老百在源廣永發發昌祥
特約協榮與得順(萬中)故案(上海彭縣全委公啓)

此等廣告及現銀獎券第一會大票頭彩一萬六千兩張准明二月十日開
無不備賞公項總售第貳萬六千餘元其餘四五千兩等彩票上註明其得彩
六分除二大形四角全張格外公道諸君購買請認明本號印就原庄
大標分除二大形四角全張格外公道諸君購買請認明本號印就原庄

一九三二年一月一日

PROFESSOR RICHARD. M. E.



BY ROYAL LETTERS PATENT



病者須知

五
月
治
愈
而
議

二點鐘至五點鐘就醫者每位付商驗銀

凡
七
該
風
備
病
施
十

水二瓶
頭等紅紙仿單每瓶三元
二等白紙仿單每瓶一元
常駐四川路相近五馬路十三號每日十
二點鐘至五點鐘就醫者每位付商驗銀

凡患以上各症者幸勿當面錯過也電藥

以售藥
每瓶
以二
百瓶
爲限
多則
不售

該處骨節痛牽筋縮脈癰痛治病六點至
風濕骨節痛牽筋縮脈癰痛治病六點至
備家用凡患癆症氣喘並力目昏耳聾
病不用刀針純用電氣並力目昏耳聾
施診藥每晚五點鐘起至七點鐘止治

十
三
日
在
虹
口
四
華
德
路
王
家
宅
空
地
上
治

德商普益公司第六會興商大票二月二十日愚園開彩

大洋五元彩票係票憑例准定二月廿六日不愚園用器當開彩本公司票在豐天率士利益均沾故欲類開而紅彩豐大彩可致富籍彩亦類豐大彩不致時時中不願偏開偏結公道已著彩信易開票無出其右 諸君通盤比核自可不言而喻也如蒙賜顧請批發現洋交易甚此格外公道收兌前會紅彩票十足實兌無無扣加外開票即回件零力酬費 諸君自理

同得財票行○在上海英大馬路五福弄口○同得中票行○在石路中○同得財南號○在上海棋盤街中○青蓮坊口○連售各種彩票收兌紅票○實足兌奉

普益血票●頭彩誌禧

客新正月廿五日所開第五會普益血票頭彩第七千七百九號連上附彩三張一概均由本行代售此開彩以來每月頭二三四大獎等也先此誌謝小行開張大馬路五福弄口○同得財票行○又樓盤街中舊廣坊同得財南號全啓

治毒八寶屏萬
 此藥專治一切瘡毒，無論新舊，一經搽抹，立見奇效。每盒售銀二角。
 立愈下疳珍珠散
 此散專治下疳、魚口、便毒等症，一經搽抹，立見奇效。每盒售銀二角。
 秘製奇門聖藥
 此藥專治一切奇難雜症，無論男女老幼，一經服下，立見奇效。每盒售銀二角。
 寄售上海三
 鐵路金盛成局一家出售另有乾神種子膏每對三元

二流連運
大破東石磯
刀合演
財源福
花銀寶
取北原
金石鑑
餘祥貴店
日於初六
此無無論
風聲鶴唳
最晚延香
故云乃市上所得甚為妙抄

角一位位每
周林任孫徐
瑞李海平芳
將家提
四會五滿
位兒光台
角三位位
三三四七
雙蓮潘樹蘭
燈燈待揭開
角三位位
和滑木一算分
命順 西平公
打水金盆火
雞野禽飛武

園茶
一包燒
王龍鳳陳兩
四文殊梨柳
三遺枝雙柳
總鑒新木全
儲 點草千錢
記 點草千錢
角三洋銀正
馬謝劉王韓
飛春廷春小
珠恒王家樂
角三三州鼎
長城鎮金路
陽取勝萬興
梳都莊藝校

園景
演日
王季李徐錦
運祥永發發
德核前聚發
打犯擊紅彩
戲水
院夜蚌在探
演夜
住李十小徐
丹少發發發
花繁生發發
十本十演價
美全 鵬金鐵
圖七陣國戲

園茶
演日
小陳一王
桂長陳巧祥
官庚風玉芳
山龍二文思
殺僧 打罵凡
演戲
全班郭萬
小 少翠嬌
演虛誠情笑
青新新狀
竹戲粉妍
止權品洛

[illegible]

園
角三位小張全飛桂飛飛雙對新百上絲羅
十三
花鵲金雀萬金雀
增林宴
十三
張香廷
順順定中原
報紙恐未週知此佈
問紙恐未週知此佈
震餘生主啓
賣物不計此
倍發行啓
藥
瓶五坊奇初開
京鄺萬裕堂
明只此一館
京鄺萬裕堂

司公乳牛公企

今有頂上企公牌號牛奶凡購者須認明以下圖式且不但圖上紙黏之圖樣如是尤須認明彼

印入鐵匣之中如以上所繪圖式一般無二者方為真貨否則即為偽品諸公幸勿為其所欺可矣

企公牌牛奶

課相命僧顯

決相命僧顯
一星一元
二星二元
三星三元
四星四元
五星五元
六星六元
七星七元
八星八元
九星九元
十星十元

易得財

無原如眾分批馬洋本
運原如眾分批馬洋本
告決明眾分批馬洋本

SCOTT'S EMULSION
油肝魚鰵補滋脫各司

此鰵魚肝油潤肺除痰養血補氣凡患肺癆咳嗽吐血氣喘等症服之無不立見奇效

實諸君欲買真貨請至上海豐裕洋行

上洋豐裕洋行經理中國各口事務啓

白告香國德南橋運洋三

好一刻等
原洋出功
洋出功

館書務商文英

初九開彩
九通利
初九開彩

白告古太

白告古太
白告古太

白告古太

白告古太
白告古太

冒假明聲
煙紙海品牌老

PIN HEAD
CIGARETTES

處理經

處理經
處理經

丹寶金十

丹寶金十
丹寶金十

廣濟公司江南義賑票
同利公司第四次彩票增額加彩准二月十九日開彩

聲明改換紳園牌號

大成名同慶雙彩

謹防假冒煥昌招牌

生源衣莊始創真不二價

相